BaByliss®



Made in China
Fabriqué en Chine

AS122E / AS122U - B47a

BABYLISS SARL
ZI du Val de Calvigny
59141 Iwuy
France

The Conair Group Ltd
Unit 4, Revolution Park
Buckshaw Avenue
PR7 7DW

www.babyliss.com

FAC 2026/04

IB-23/013C

FRANÇAIS

AS122E / AS122U

Consultez au préalable les consignes de sécurité.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION
- Assurez-vous d'avoir les cheveux secs à 80 % et peignez-les pour éliminer tout nœud.
- Préparez vos cheveux en les séparant par mèches. Ils sont maintenant prêts à être coiffés.
- Fixez l'accessoire de votre choix sur la poignée. Pour changer, reportez-vous à la section « Changement des accessoires ».
- Pour allumer l'appareil, coulissez l'interrupteur sur le réglage de température adapté à votre type de cheveux.
- Après utilisation, faites coulisser l'interrupteur sur la position « 0 » afin d'éteindre l'appareil et débranchez-le.
- Laissez l'appareil refroidir avant de le ranger.

Changement des accessoires
- Placez l'accessoire sur la poignée et alignez les deux encoches sur les boutons de la poignée.
- Poussez l'accessoire sur la poignée jusqu'à entendre un clic indiquant qu'il est bien fixé.
- Pour retirer un accessoire, maintenez les deux boutons enfoncés et détachez-le de la poignée.

IMPORTANT ! Il est recommandé de commencer à utiliser les embouts avec le réglage de température et de flux d'air le plus bas lors de l'utilisation.
Augmentez progressivement les réglages afin d'obtenir le résultat souhaité selon votre type de cheveux.
Attention ! Après une utilisation à réglage élevé, les accessoires peuvent devenir très chauds. Veuillez faire preuve d'une extrême prudence lors de leur retrait de l'appareil.

Accessoire Brosse thermique de 38 mm
- Placez la tête de la brosse sous une mèche de cheveux, près des racines.
- Utilisez la brosse pour soulever les cheveux à la racine afin de créer du volume.
- Déplacez lentement la brosse vers le bas le long de la mèche, vers les pointes des cheveux.
- Répétez l'opération pour chaque mèche de cheveux.

Accessoire Brosse à poils durs de 25 mm
- Placez la tête de la brosse sous une mèche de cheveux, près des racines.
- Utilisez la brosse pour soulever les cheveux à la racine pendant que vous les coiffez.
- Déplacez l'appareil en descendant le long de la mèche, vers les pointes des cheveux.
- Répétez l'opération pour chaque mèche de cheveux.

Accessoire Brosse à poils doux de 20 mm
- Utilisez la brosse à poils doux pour lisser les cheveux.
- Placez la tête de la brosse sous une mèche de cheveux, près des racines.
- Utilisez la brosse pour soulever les cheveux à la racine pendant que vous les coiffez.
- Déplacez l'appareil en descendant le long de la mèche, vers les pointes des cheveux.
- Répétez l'opération pour chaque mèche de cheveux.

Brosse de séchage en douceur
- Placez la tête de brosse sous une mèche de cheveux, près des racines, les poils dirigés vers le haut.
- De l'autre main, maintenez la mèche de cheveux tendue contre la tête de brosse.
- Faites délicatement glisser la brosse le long de la mèche, des racines jusqu'aux pointes.
- Répétez l'opération pour chaque mèche.

Réglages de température
L'appareil a 3 réglages de température, ainsi qu'un bouton pour le réglage à froid. Faites coulisser l'interrupteur sur la première position pour sélectionner le niveau de température bas (« I »), sur la deuxième position pour le niveau de température moyen (« II ») et sur la troisième position pour le niveau de température élevé (« III »). Maintenez la touche « * » enfoncée pour activer l'air froid.
Remarque : Si vous avez des cheveux délicats, fins, décolorés ou colorés, utilisez les réglages de température plus bas. Pour des cheveux plus épais, utilisez les réglages de température plus élevés.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN
Pour garder votre appareil dans le meilleur état possible, veuillez respecter les consignes ci-dessous :
Généralités
- Veillez à éteindre, débrancher et laisser refroidir l'appareil. Pour nettoyer l'extérieur de l'appareil, utilisez un chiffon humide. Veillez à ne pas faire pénétrer d'eau dans l'appareil et à ce qu'il soit complètement sec avant de l'utiliser.
- N'enroulez pas le cordon autour de l'appareil, laissez-le plutôt sur le côté de l'appareil, grossièrement enroulé.
- N'utilisez pas l'appareil en tirant sur le cordon d'alimentation.
- Débranchez-le toujours après utilisation.

Nettoyage du filtre
- Veillez à éteindre, débrancher et laisser refroidir l'appareil.
- En tenant fermement la poignée de l'appareil, soulevez le filtre en le détachant des encoches situées près de la douille du cordon, ce qui vous permettra d'ouvrir le filtre arrière.
- À l'aide d'une brosse souple, retirez les cheveux et autres débris du filtre.
- Remettez le filtre arrière en place en refermant son couvercle.

FR
Cet appareil et ses accessoires se recyclent
À DÉPOSER EN MAGASIN
OU
À DÉPOSER EN DÉCHETERIE
Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

ENGLISH

AS122E / AS122U

Read the safety instructions first.

INSTRUCTIONS FOR USE
- Ensure the hair is 80% dry and combed through to remove any tangles.
- Create your parting and divide the hair into sections ready for styling.
- Secure the selected attachment onto the handle. To interchange between the attachments, refer to the 'Changing the Attachments' section.
- Slide the switch to the temperature setting suitable for your hair type to turn the appliance on.
- After use, slide the switch to the '0' setting to switch off and unplug the appliance.
- Allow the appliance to cool before storing away.

Changing the Attachments
- Place the attachment onto the handle and line up the two indents with the buttons on the handle.
- Push the attachment onto the handle until it clicks into place.
- To remove an attachment, press and hold the two buttons and pull the attachment away from the handle.

IMPORTANT! It is suggested to begin using each attachment on the lowest temperature/airflow setting upon first use. Increase the settings to achieve the desired result for your hair type.
Warning! After use on high settings, the attachments can become very hot. Please take extra care when removing from the unit.

38mm Thermal Brush Attachment
- Place the brush head under a section of hair, close to the roots.
- Use the brush to lift the hair at the roots to create volume.
- Slowly move the brush down along the section, towards the ends of the hair.
- Repeat for each section of hair.

25mm Firm Bristle Brush Attachment
- Place the brush head under a section of hair, close to the roots.
- Use the brush to lift the hair at the roots as you style.
- Move the styler down the section, towards the end of the hair.
- Repeat for each section of hair.

20mm Soft Bristle Brush Attachment
- Use the soft bristle brush attachment to smooth the hair.
- Place the brush head under a section of hair, close to the roots.
- Use the brush to lift the hair at the roots as you style.
- Move the styler down the section, towards the end of the hair.
- Repeat for each section of hair.

Sooth Blow-Dry Brush Attachment
- Place the brush head under a section of hair, close to the root with the bristles pointing upwards.
- Use the other hand to pull the hair section taut against the brush head.
- Gently slide the brush head through the section of hair, until you reach the ends.
- Repeat for each section of hair.

Temperature Settings
There are 3 temperature settings plus a cool shot button. Slide the switch to the first position to select the low temperature 'I', the second position for the medium temperature 'II', and the third position to select the high heat 'III'. Press and hold the '*' button to activate the cool shot.
Please note: If you have delicate, fine, bleached or coloured hair, use the lower temperature settings. For thicker hair, use the higher temperature settings.

CLEANING & MAINTENANCE
To help keep your appliance in the best possible condition, please follow the steps below:
General
- Ensure the appliance is switched off, unplugged and cool. To clean the outside of the appliance, wipe with a damp cloth. Make sure that no water enters the appliance and it is completely dry before use.
- Do not wrap the lead around the appliance, instead coil the lead loosely by the side of the appliance.
- Do not use the appliance at a stretch from the power point.
- Always unplug after use.

Cleaning the Filter
- Ensure the appliance is switched off, unplugged and cool.
- Holding the handle of the appliance firmly, lift the filter open from the grooves close to the cord bushing, this will enable the rear filter to open.
- Using a soft brush, clean any hair and other debris from the filter.
- Replace the rear filter by closing the filter lid shut.

DEUTSCH

AS122E / AS122U

Lesen Sie zuerst die Sicherheitshinweise.

GEBRAUCHSANLEITUNG
- Vergewissern Sie sich, dass das Haar zu 80% trocken ist und kämmen Sie es durch, um es zu entwirren.
- Ziehen Sie einen Scheitel und teilen Sie das Haar in stylingbereite Haarpartien ab.
- Befestigen Sie den gewünschten Aufsatz am Griff. Um die Aufsätze zu wechseln, lesen Sie bitte den Abschnitt ‚Aufsätze wechseln'.
- Schieben Sie den Schalter auf die für Ihren Haartyp geeignete Temperaturstufe, um das Gerät einzuschalten.
- After use, slide the switch to the '0' setting to switch off and unplug the appliance.
- Lassen Sie das Gerät vor dem Verstauen auskühlen.

Aufsätze wechseln
- Setzen Sie den Aufsatz so auf den Griff, dass die beiden Vertiefungen mit den Tasten am Griff übereinstimmen.
- Schieben Sie den Aufsatz auf den Griff, bis er hörbar einrastet.
- Zum Entfernen eines Aufsatzes halten Sie die beiden Tasten gedrückt und ziehen den Aufsatz vom Griff ab.

WICHTIG! Es wird empfohlen, bei der ersten Verwendung der Düsen mit der niedrigsten Wärme- und Luftstromstufe zu beginnen. Erhöhen Sie die Einstellungen schrittweise, um das gewünschte Ergebnis für Ihren Haartyp zu erzielen.
Achtung! Nach der Verwendung bei hoher Einstellung können die Aufsätze sehr heiß werden. Bitte seien Sie beim Entfernen vom Gerät besonders vorsichtig.

38mm Warmluftbürstenaufsatz
- Setzen Sie den Bürstenaufsatz nahe am Haaransatz unter einer Haarsträhne an.
- Heben Sie die Haare mithilfe der Bürste am Haaransatz an, um Volumen zu schaffen.
- Bewegen Sie die Bürste langsam entlang der Haarsträhne nach unten bis zu den Haarspitzen.
- Bei jeder Haarsträhne wiederholen.

25mm Bürstenaufsatz mit festen Borsten
- Setzen Sie den Bürstenaufsatz nahe am Haaransatz unter einer Haarsträhne an.
- Heben Sie die Haare mithilfe der Bürste an, während Sie sie stylen.
- Bewegen Sie den Haarstyler an der Haarsträhne entlang nach unten bis zu den Haarspitzen.
- Bei jeder Haarsträhne wiederholen.

20 mm Bürstenaufsatz mit weichen Borsten
- Verwenden Sie den Bürstenaufsatz mit weichen Borsten, um das Haar zu glätten.
- Setzen Sie den Bürstenaufsatz nahe am Haaransatz unter einer Haarsträhne an.
- Heben Sie die Haare mithilfe der Bürste an, während Sie sie stylen.
- Bewegen Sie den Haarstyler an der Haarsträhne entlang nach unten bis zu den Haarspitzen.
- Bei jeder Haarsträhne wiederholen.

Sanfter Föhnbürstenaufsatz
- Den Bürstenkopf unter einer Haarsträhne nahe der Haarwurzeln so ansetzen, dass die Borsten nach oben zeigen.
- Mit der freien Hand die Strähne straff über den Bürstenkopf ziehen.
- Den Bürstenkopf sanft durch die Haarsträhne bis an die Haarspitzen gleiten lassen.
- Diesen Vorgang für jede Haarsträhne wiederholen.

Temperaturstufen
Es gibt 3 Temperaturstufen und eine Kaltluftstaste. Schieben Sie den Schalter auf die erste Position 'I' für geringe Hitze, auf die zweite Position 'II' für mittlere Hitze und auf die dritte Position 'III', um die hohe Temperatureinstellung auszuwählen. Halten Sie die Taste '*' gedrückt, um die Kaltluftfunktion zu aktivieren.
Hinweis: Wenn Sie empfindliches, feines, aufgehelltes oder coloriertes Haar haben, verwenden Sie bitte die niedrigere Temperatureinstellung. Für dickeres Haar verwenden Sie die höhere Temperatureinstellung.

REINIGUNG & PFLEGE
Um Ihr Gerät in einem möglichst guten Zustand zu erhalten, befolgen Sie bitte die folgenden Schritte:
Allgemein
- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet, vom Netzstrom getrennt und abgekühlt ist. Zur Reinigung der Außenseite des Geräts wischen Sie es einfach mit einem feuchten Tuch ab. Stellen Sie sicher, dass kein Wasser in das Gerät eindringt und es vor dem Gebrauch vollständig trocken ist.
- Das Kabel nicht um das Gerät wickeln, sondern locker neben dem Gerät aufrollen.
- Ziehen Sie beim Gebrauch des Geräts nicht am Netzkabel.
- Nach Gebrauch stets den Netzstecker aus der Steckdose ziehen.

Reinigung des Filters
- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet, vom Netzstrom getrennt und abgekühlt ist.
- Halten Sie den Griff des Geräts gut fest und ziehen Sie den Filterdeckel aus den Rillen nahe an der Kabelbuchse, sodass sich der rückwärtige Filter öffnet.
- Mit einer weichen Bürste Haare und sonstige Rückstände aus dem Filter entfernen.
- Setzen Sie den rückwärtigen Filter wieder ein, indem Sie den Filterdeckel schließen.

NEDERLANDS

AS122E / AS122U

Lees eerst de veiligheidsinstructies.

INSTRUCTIES
- Zorg ervoor dat het haar voor 80% droog is en kam het goed door om eventuele klitten te verwijderen.
- Maak een scheiding en verdeel het haar in strengen die u kunt stylen.
- Bevestig het gekozen hulpstuk op de handgreep. Zie de paragraaf 'De hulpstukken verwisselen' om het hulpstuk te veranderen.
- Schuif de schakelaar naar de geschikte temperatuurinstelling voor uw haartype om het apparaat aan te zetten.
- Schuif de schakelaar na gebruik naar de 0-stand om het apparaat uit te schakelen en haal de stekker uit het stopcontact.
- Laat het apparaat afkoelen voordat u het opbergt.

De hulpstukken verwisselen
- Plaats het hulpstuk op de handgreep, zodat de twee inkepingen op één lijn liggen met de knoppen op de handgreep.
- Duw het hulpstuk op de handgreep tot het op zijn plaats klikt.
- Houd de twee knoppen ingedrukt en trek het hulpstuk weg van de handgreep om het te verwijderen.

BELANGRIJK! Het wordt aanbevolen om bij het eerste gebruik te beginnen met de mondstukken op de laagste warmte- en luchtstroomstand. Verhoog de instellingen om het gewenste resultaat voor uw haartype te bereiken.
Waarschuwing! Na gebruik op hoge stand kunnen de opzetstukken zeer heet worden. Wees extra voorzichtig bij het verwijderen van het apparaat.

Opzetstuk van 38 mm met thermische borstel
- Plaats de borstel onder een streng haar, dicht bij de wortels.
- Til het haar bij de haarwortels op met de borstel om volume te creëren.
- Beweeg de borstel langzaam naar het einde van de streng haar.
- Herhaal dit voor elke haarstreng.

Opzetstuk van 25 mm met borstel met harde borstelharen
- Plaats de borstel onder een streng haar, dicht bij de wortels.
- Til het haar met de borstel bij de haarwortels op terwijl u het stylet.
- Beweeg de borstel naar het einde van de streng haar.
- Herhaal dit voor elke haarstreng.

Opzetstuk van 20 mm met borstel met zachte borstelharen
- Gebruik het opzetstuk met borstel met zachte borstelharen om het haar glad te maken.
- Plaats de borstel onder een streng haar, dicht bij de wortels.
- Til het haar met de borstel bij de haarwortels op terwijl u het stylet.
- Beweeg de borstel naar het einde van de streng haar.
- Herhaal dit voor elke haarstreng.

Gladde opzet-föhnborstel
- Plaats de borstelkop onder een haarlok, dicht bij de haarwortel, met de borstelharen naar boven gericht.
- Gebruik de andere hand om de haarlok strak over de borstelkop te trekken.
- Laat de borstelkop rustig door de haarlok glijden, tot aan de haarpunten.
- Herhaal dit voor elke haarlok.

Temperatuurinstellingen
Er zijn 3 temperatuurinstellingen en een koel-shotknop. Schuif de schakelaar naar de eerste stand om de lage temperatuur 'I' te kiezen, naar de tweede stand voor de gemiddelde temperatuur 'II' en naar de derde stand voor de hoge temperatuur 'III'. Druk op de '*'-knop en houd deze ingedrukt om de cool-shot te activeren.
Opgelet: als u delicaat, fijn, gebleekt of gekleurd haar hebt, gebruik dan de lagere temperatuur. Als u dikker haar hebt, mag u de hogere temperatuur gebruiken.

REINIGING & ONDERHOUD
Houd uw apparaat in optimale conditie door de onderstaande stappen te volgen:
Algemeen
- Zorg dat het apparaat uitgeschakeld is, dat de stekker uit het stopcontact is gehaald en dat het apparaat is afgekoeld. Maak de buitenkant van het apparaat schoon met een vochtige doek. Zorg ervoor dat er geen water in het apparaat komt en dat het volledig droog is vóór gebruik.
- Wikkel het snoer niet rond het apparaat, maar rol het snoer losjes op naast het apparaat.
- Gebruik het apparaat niet als het snoer strak gespannen staat vanaf het stopcontact.
- Haal na gebruik de stekker altijd uit het stopcontact.

Het filter reinigen
- Zorg dat het apparaat uitgeschakeld is, dat de stekker uit het stopcontact is gehaald en dat het apparaat is afgekoeld.
- Houd de handgreep van het apparaat stevig vast en haal het filter uit de groeven dicht bij de kabelbehuizing. Hierdoor wordt het achterfilter geopend.
- Verwijder eventuele haren en andere verontreinigingen met een zachte borstel uit het filter.
- Zet het achterfilter terug door het filterdeksel te sluiten.

ITALIANO

AS122E / AS122U

Leggere innanzitutto le istruzioni per la sicurezza.

UTILIZZO
- Assicurarsi che i capelli siano asciutti all'80% e pettinati per rimuovere eventuali nodi.
- Preparare e dividere i capelli in ciocche pronte per l'acconciatura.
- Fissare l'attacco selezionato sull'impugnatura. Per cambiare gli attacchi, fare riferimento alla sezione «Sostituzione degli attacchi».
- Fare scorrere l'interruttore all'impostazione di temperatura adatta al proprio capello per accendere l'apparecchio.
- Dopo l'uso, fare scorrere l'interruttore sull'impostazione '0' per spegnere l'apparecchio e scollegarlo.
- Lasciare raffreddare l'apparecchio prima di riporlo.

Sostituzione degli attacchi
- Posizionare l'attacco sull'impugnatura e allineare le due tacche ai pulsanti sull'impugnatura stessa.
- Spingere l'attacco sull'impugnatura fino allo scatto di posizionamento.
- Per rimuovere un attacco, tenere premuti i due pulsanti, quindi tirare l'attacco estraendolo dall'impugnatura.

IMPORTANTE! Si consiglia di iniziare a utilizzare gli ugelli con l'impostazione di calore e flusso d'aria più bassa al primo utilizzo. Aumentare le impostazioni per ottenere il risultato desiderato in base al proprio tipo di capelli.
Attenzione! Dopo l'uso ad alte impostazioni, gli accessori possono diventare molto caldi. Prestare particolare attenzione durante la rimozione dall'unità.

Attacco spazzola termica da 38 mm
- Posizionare la punta della spazzola sotto una ciocca di capelli, vicino alle radici.
- Usare la spazzola per sollevare i capelli alle radici per creare volume.
- Spostare lentamente la spazzola lungo la ciocca, verso le punte dei capelli.
- Ripetere per ogni ciocca di capelli.

Attacco della spazzola a setole dure da 25 mm
- Posizionare la punta della spazzola sotto una ciocca di capelli, vicino alle radici.
- Usare la spazzola per sollevare i capelli alle radici durante lo styling.
- Spostare lo styler lungo la sezione, verso l'estremità dei capelli.
- Ripetere per ogni ciocca di capelli.

Attacco della spazzola a setole morbide da 20mm
- Utilizzare l'attacco della spazzola a setole morbide per lisciare i capelli.
- Posizionare la punta della spazzola sotto una ciocca di capelli, vicino alle radici.
- Usare la spazzola per sollevare i capelli alle radici durante lo styling.
- Spostare lo styler lungo la sezione, verso l'estremità dei capelli.
- Ripetere per ogni ciocca di capelli.

Accessorio lisciante spazzola ad aria
- Posizionare la spazzola sotto una ciocca di capelli, vicino alle radici e con le setole rivolte verso l'alto.
- Usare l'altra mano per tendere la ciocca di capelli contro la spazzola.
- Far scorrere delicatamente la spazzola attraverso la ciocca di capelli, fino a raggiungere le estremità.
- Ripetere per ogni ciocca di capelli.

Impostazioni di temperatura
Sono disponibili 3 impostazioni di temperatura più un pulsante del getto freddo. Fare scorrere l'interruttore nella prima posizione per la bassa temperatura 'I', la seconda posizione per la temperatura media 'II' e la terza posizione per selezionare la temperatura maggiore 'III'. Premere e tenere premuto il pulsante '*' per attivare il getto freddo.
N.B.: Per capelli delicati, fini, decolorati o colorati, utilizzare l'impostazione di temperatura ridotta. Per capelli più spessi, utilizzare l'impostazione di temperatura maggiore.

PULIZIA E MANUTENZIONE
Per mantenere l'apparecchio nelle migliori condizioni possibili, procedere come segue:
Generale
- Assicurarsi che l'apparecchio sia spento, scollegato e raffreddato. Per pulire la parte esterna dell'apparecchio, utilizzare un panno umido. Assicurarsi che non entri acqua nell'apparecchio e che sia completamente asciutto prima dell'uso.
- Non avvolgere il cavo intorno all'apparecchio, ma avvolgerlo senza stringere troppo nella parte laterale dell'apparecchio.
- Non utilizzare l'apparecchio a troppa distanza dalla presa di corrente.
- Scollegare sempre la spina dopo l'uso.

Pulizia del filtro
- Assicurarsi che l'apparecchio sia spento, scollegato e raffreddato.
- Tenere saldamente l'impugnatura dell'apparecchio, sollevare il filtro aperto dalle scanalature vicino alla boccola del cavo, in modo da aprire il filtro posteriore.
- Utilizzando una spazzola morbida, togliere i capelli e altre sporie dal filtro.
- Riposizionare il filtro posteriore chiudendo il relativo coperchio.

ESPAÑOL

AS122E / AS122U

Lea primeramente las instrucciones de seguridad.

MODO DE EMPLEO
- Asegúrese de que el cabello esté seco en un 80 % y cepillado para que no esté enredado.
- Haga la raya y divida el cabello en mechones listos para el peinado.
- Coloque el accesorio seleccionado en el mango. Para intercambiar los accesorios, consulte la sección «Cambio de los accesorios».
- Encienda el aparato deslizando el interruptor hasta el ajuste de temperatura adecuado para su tipo de cabello.
- Después de su uso, ponga el interruptor en la posición '0' para apagar y desenchufar el aparato.
- Deje que el aparato se enfríe antes de guardarlo.

Cambio de los accesorios
- Coloque el accesorio en el mango y alinee las dos ranuras con los botones del mango.
- Empuje el accesorio en el mango hasta que se oiga un clic (indicativo de que ha encajado en su sitio).
- Para extraer el accesorio, mantenga pulsados los dos botones y tire del accesorio para sacarlo del mango.

¡IMPORTANTE! Se recomienda comenzar a utilizar las boquillas en la configuración de calor y flujo de aire más bajo en el primer uso. Aumente los ajustes para lograr el resultado deseado según su tipo de cabello.
¡Advertencia! Tras el uso a alta temperatura, los accesorios pueden calentarse mucho. Tenga especial cuidado al retirarlos del dispositivo.

Cepillo térmico de 38 mm (accesorio)
- Coloque la cabeza del cepillo debajo de un mechón de cabello, cerca de las raíces.
- Use el cepillo para levantar el cabello desde las raíces para crear volumen.
- Mueva lentamente el cepillo a lo largo del mechón y hacia las puntas.
- Repita en cada uno de los mechones de cabello.

Cepillo de cerdas firmes de 25 mm (accesorio)
- Coloque la cabeza del cepillo debajo de un mechón de cabello, cerca de las raíces.
- Use el cepillo para levantar el cabello desde las raíces mientras le da forma.
- Mueva el rizador a lo largo del mechón, en dirección hacia las puntas.
- Repita en cada uno de los mechones de cabello.

Cepillo de 20 mm de cerdas suaves (accesorio)
- Utilice el cepillo de cerdas suaves (accesorio) para darle soltura al cabello.
- Coloque la cabeza del cepillo debajo de un mechón de cabello, cerca de las raíces.
- Use el cepillo para levantar el cabello desde las raíces mientras le da forma.
- Mueva el rizador a lo largo del mechón, en dirección hacia las puntas.
- Repita en cada uno de los mechones de cabello.

Accesorio de cepillo para secado suave
- Coloque el cepillo debajo de un mechón, cerca de las raíces y con las cerdas apuntando hacia el exterior.
- Use la otra mano para tensar el mechón contra el cabezal del cepillo
- Deslice suavemente el cepillo a través del mechón, hasta llegar a las puntas.
- Repita la operación con cada mechón.

Ajustes de temperatura
Hay 3 ajustes de temperatura y un botón de ráfaga de aire frío. Deslice el interruptor hasta la primera posición para seleccionar la temperatura más baja (I), hasta la segunda posición (II) para una temperatura media y hasta la tercera posición (III) para una temperatura elevada. Mantenga pulsado el botón * para activar la ráfaga de aire frío.
Tenga en cuenta que: Si tiene el cabello delicado, fino, decolorado o teñido, use el ajuste de temperatura más bajo. Para cabello grueso, use el ajuste de temperatura más alto.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO
Para mantener su aparato en el mejor estado posible, siga los siguientes pasos:
Medidas generales
- Asegúrese de que el aparato esté apagado, desenchufado y frío. Para limpiar el exterior del aparato, pásele un paño húmedo. Asegúrese de que no entre agua en el aparato y de que esté completamente seco antes de usarlo.
- No envuelva el cable alrededor del aparato; enróllelo de forma holgada al lado del aparato.
- No use el aparato a una distancia considerable de la toma de corriente.
- Desenchúfelo siempre tras el uso.

Limpieza del filtro
- Asegúrese de que el aparato esté apagado, desenchufado y frío.
- Sujete el mango del aparato con firmeza y tire de las ranuras situadas cerca del manguito del cable para abrir el filtro; así se podrá abrir el filtro trasero.
- Limpie los pelos o residuos del filtro con un cepillo suave.
- Vuelva a colocar el filtro trasero cerrando el cierre de la tapa del filtro.

PORTUGUÊS

AS122E / AS122U

Leia primeiro as instruções de segurança.

COMO UTILIZAR
- Certifique-se de que o cabelo está 80% seco e bem penteado para remover qualquer emaranhado.
- Crie a sua separação e divida o cabelo em secções prontas para pentear.
- Coloque o acessório selecionado no manípulo. Para trocar os acessórios, consulte a secção «Alterar os acessórios».
- Ligue o aparelho deslizando o interruptor para a temperatura adequada ao seu tipo de cabelo.
- Após a utilização, coloque o interruptor na posição «0» para desligar o aparelho e desligue a ficha da tomada elétrica.
- Deixe o aparelho arrefecer antes de o arrumar.

Alterar os acessórios
- Coloque o acessório no manípulo de forma e alinhe os dois entalhes com os botões no manípulo.
- Empurre o acessório para cima do manípulo até que encaixe no lugar.
- Para remover um acessório, pressione sem soltar os dois botões e puxe o acessório para fora do manípulo.

IMPORTANTE! Recomenda-se começar a utilizar os bocais na configuração mais baixa de calor e fluxo de ar na primeira utilização. Aumente os ajustes para obter o resultado desejado para o seu tipo de cabelo.
Aviso! Após a utilização em níveis elevados, os acessórios podem ficar muito quentes. Tenha cuidado extra ao remové-los do aparelho.

Acessório de escova térmica de 38 mm
- Coloque a cabeça da escova sob uma secção de cabelo, perto das raízes.
- Utilize a escova para levantar o cabelo nas raízes para criar volume.
- Mova lentamente a escova ao longo da secção, na direção das extremidades do cabelo.
- Repita para cada madeixa do cabelo.

Acessório de escova com cerdas firmes de 25 mm
- Coloque a cabeça da escova sob uma secção de cabelo, perto das raízes.
- Utilize a escova para levantar o cabelo nas raízes enquanto penteia.
- Mova lentamente a escova ao longo da madeixa, na direção das pontas do cabelo.
- Repita para cada madeixa do cabelo.

Acessório de escova com cerdas macias de 20 mm
- Use o acessório da escova de cerdas macias para alisar o cabelo.
- Coloque a cabeça da escova sob uma secção de cabelo, perto das raízes.
- Utilize a escova para levantar o cabelo nas raízes enquanto penteia.
- Mova lentamente a escova ao longo da madeixa, na direção das pontas do cabelo.
- Repita para cada madeixa do cabelo.

Acessório de escova para secagem suave
- Coloque a cabeça da escova por baixo de uma madeixa de cabelo, junto das raízes com as cerdas a apontar para cima.
- Com a outra mão puxe a madeixa de cabelo esticada contra a cabeça da escova.
- Deslize suavemente a cabeça da escova ao longo da madeixa de cabelo até chegar às pontas.
- Repita para cada madeixa de cabelo.

Modos de calor
Existem 3 modos de calor e 1 modo de frio. Deslize o interruptor para a primeira posição para selecionar o modo de calor baixo «I», para a segunda posição para o modo de calor médio «II» e para a terceira posição para o modo de calor alto «III». Mantenha pressionado o botão «*» para ativar o modo de frio.
Atenção: Se tiver cabelos delicados, finos, clareados ou coloridos, utilize o modo de calor mais baixo. Para cabelos mais grossos, utilize o modo de calor mais alto.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO
Para manter o seu aparelho na melhor condição possível, siga os procedimentos indicados abaixo:
Geral
- Certifique-se de que o aparelho se encontra desligado e que não se encontra ligado à tomada elétrica nem quente. Para limpar o exterior do aparelho, limpe-o com um pano húmido. Certifique-se de que não entra água no aparelho e de que este se encontra completamente seco antes de o utilizar.
- Não enrole o fio em torno do aparelho, deve antes enrolá-lo sem apertar ao lado do aparelho.
- Não utilize o aparelho de forma que o fio fique esticado desde a tomada elétrica.
- Desligue sempre a ficha da tomada elétrica depois de utilizar.

Limpeza do filtro
- Certifique-se de que o aparelho se encontra desligado e que não se encontra ligado à tomada elétrica nem quente.
- Segurando firmemente na pega do aparelho, levante o filtro das ranhuras junto à bucha do fio; isto permitirá abrir o filtro posterior.
- Com uma escova suave, limpe todos os cabelos e outros resíduos do filtro.
- Volte a colocar o filtro posterior fechando a tampa do filtro.

DANSK

AS122E / AS122U

Læs først sikkerhedsanvisningerne.

SÅDAN BRUGES PRODUKTET
- Sørg for, at håret er 80 % tørt og gennemredt for at fjerne eventuelt filtret hår.
- Lav din skilning og opdel håret i sektioner, så de er klar til styling.
- Sæt fast det valgte tilslutning på håndtaget. For at skifte mellem tilbehørene, henvises til afsnittet 'Skift af tilbehør'.
- Skub kontakten til en varmeindstilling, der er passende til din hårtype, for at tænde apparatet.
- Skub kontakten til '0' for at slukke for apparatet og tag stikket ud af stikkontakten.
- Lad apparatet køle af, inden du lægger det væk.

Skift af tilbehør
- Sæt tilbehøret på håndtaget og luk de to indsnit op med knapperne på håndtaget.
- Skub tilbehøret på håndtaget indtil det klikker på plads.
- For at fjerne tilbehøret skal du trykke og holde på de to knapper og derefter trække tilbehøret væk fra håndtaget.

VIGTIGT! Det anbefales at begynde at bruge mundstykkerne med den laveste varme- og luftstrømsindstilling ved første brug. Øg indstillingerne for at opnå det ønskede resultat for din hårtype.
Advarsel! Efter brug ved høje indstillinger kan tilbehøret blive meget varmt. Vær ekstra forsigtig ved fjernelse fra enheden.

38 mm termisk børstetilbehør
- Placere børstehovedet under en sektion af hår, tæt på rødderne.
- Brug børsten til at løfte håret ved rødderne for at skabe volumen.
- Flyt børsten langsomt ned langs sektionen mod hårets ender.
- Gentag for hver hårsektion.

25 mm børstetilbehør med hårde hår
- Placer børstehovedet under en sektion af hår, tæt på rødderne.
- Brug børsten til at løfte håret ved rødderne, når du styler det.
- Flyt stylerenen ned langs sektionen mod hårets ender.
- Gentag for hver hårsektion.

20 mm børstetilbehør med blede hår
- Brug den blade børste til at glatte håret.
- Placer børstehovedet under en sektion af hår, tæt på rødderne.
- Brug børsten til at løfte håret ved rødderne, når du styler det.
- Flyt stylerenen ned langs sektionen mod hårets ender.
- Gentag for hver hårsektion.

Glat tørrebørste
- Placer børstehovedet under en hårsektion tæt ved hovedbunden, så børsterne peger opad.
- Hold hårsektionen tæt ind mod børstehovedet med den anden hånd.
- Lad børstehovedet glide langsomt gennem hårsektionen og ned til spidserne.
- Gør det samme med de andre hårsektioner.

Varmeindstillinger
Der er 3 varmeindstillinger plus en koldluftsknap. Skub kontakten til den første position 'I' for at vælge lav varme, til den anden position 'II' for medium varme, og til den tredje position 'III' for høj varme. Tryk og hold knappen '*' nede for at aktivere koldluftfunktionen.
BEMÆRK: Anvend den lavere varmeindstilling, hvis du har sart, fint, afbleget eller farvet hår. Til tykkere hår anvendes de høje varmeindstillinger.

RENGØRING & VEDLIGEHOLDELSE
For at holde apparatet i bedst mulige stand, skal du følge nedenstående trin:
Generelt
- Sørg for, at apparatet er slukket, at stikket er taget ud og det er helt afkølet. Ydersiden af apparatet rengøres med en fugtig klud. Sørg for, at der ikke kommer vand ind i apparatet, samt at det er helt tørt før brug.
- Vikl ikke ledningen omkring apparatet. Rul i stedet ledningen løst op ved siden af apparatet.
- Brug ikke apparatet udstrakt fra stikket.
- Tag altid stikket ud efter brug.

Rensning af filteret
- Sørg for, at apparatet er slukket, at stikket er taget ud og det er helt afkølet.
- Løft filteret fri fra rillerne tæt på ledningen, mens du holder godt fast i håndtaget på apparatet, for derved at kunne åbne filtret.
- Brug en blød børste til at rense og fjerne hår og snavs fra filteret.
- Sæt filteret i igen ved at lukke filterlåget til.

SVENSKA

AS122E / AS122U

Läs säkerhetsanvisningarna innan du börjar.

BRUKSANVISNING
- Se till att håret är 80 % torrt och genomkammat för att avlägsna eventuellt trasst.
- Skapa din bena och dela håret i slingor som är färdiga för styling.
- Sätt fast det valda tillbehöret på skaftet. Information om hur du byter tillbehör hittas i avsnittet 'Byta tillbehör'.
- Dra reglaget till en värmeinställning som passar din hårtyp och slå på enheten.
- Efter användningen skjuter du reglaget till "0" för att stänga av och dra ut kabeln ur kontakten.
- Låt apparaten svalna innan du ställer undan den.

Byta tillbehören
- Sätt tillbehöret på skaftet och justera skårorna enligt knapparna på skaftet.
- Skjut fast tillbehöret på handtaget tills det klickar på plats.
- För att ta bort tillbehöret håller du ned de två knapparna och drar bort tillbehöret från handtaget.

VIKTIGT! Det rekommenderas att börja använda munstyckena med den lägsta värme- och luftflödesinställningen vid första användningen. Öka inställningarna för att uppnå önskat resultat för din hårtyp.
Varning! Efter användning vid höga inställningar kan tillbehören bli mycket heta. Var extra försiktig när du tar bort dem från enheten.

38 mm värmeborsttillbehör
- Placera borsthuvudet under en hårslinga.
- Skapa volym genom att lyfta håret vid rötterna med borsten.
- För långsamt borsten längs slingan mot topparna.
- Upprepa för alla hårslingor.

25 mm fast borsttillbehör
- Placera borsthuvudet under en hårslinga.
- Använd borsten för att lyfta håret vid rötterna när du formar.
- För borsten längs slingan mot topparna.
- Upprepa för alla hårslingor.

20 mm mjukt borsttillbehör
- Använd det mjuka borsttillbehöret för att jämna till håret.
- Placera borsthuvudet under en hårslinga.
- Använd borsten för att lyfta håret vid rötterna när du formar.
- För borsten längs slingan mot topparna.
- Upprepa för alla hårslingor.

Utslätande föhnborsttillbehör
- Placera borsthuvudet under en hårsektion, så nära rötterna som möjligt med borsten u

NORSK

AS122E / AS122U

Les sikkerhetsanvisningene før bruk.

BRUK AV APPARATET
- Sørg for at håret er ca. 80 % tørt, og gre håret for å løse opp i floker.
- Skill ut håret, og del det opp i seksjoner som er klare for styling.
- Fest ønsket tilbehør på håndtaket. For å bytte tilbehør se avsnittet "Bytte tilbehør".
- Skyv bryteren til en varmeinnstilling som passer til din hårtype for å slå på apparatet.
- Etter bruk, skyv bryteren til «0» for å slå av apparatet og trekk ut støpselet.
- La apparatet kjøle seg ned før du pakker det bort.

Bytte tilbehør
- Plasser tilbehøret på håndtaket, og rett inn, de to føringene med knappene på håndtaket.
- Skyv tilbehøret inn på håndtaket til det klikker på plass.
- For å ta tilbehøret av trykk og hold inne en av de to knappene, og trekk tilbehøret av håndtaket.

VIKTIGI Det anbefales å begynne å bruke munnstykkene med den laveste varme- og luftstrøminnstillingen ved første gangs bruk. Øk innstillingene for å oppnå ønsket resultat for din hårtype.

Advarsel! Etter bruk på høye innstillinger kan tilbehøret bli svært varmt. Vær ekstra forsiktig når du fjerner det fra enheten.

38 mm termisk børstetilbehør
- Plasser børstehodet under en hårseksjon, nær røttene.
- Bruk børsten til å løfte håret ved røttene for å lage volum.
- Beveg børsten sakte nedover seksjonen, mot hårtuppene.
- Gjenta for hver seksjon av håret.

25 mm børste med hard bust
- Plasser børstehodet under en hårseksjon, nær røttene.
- Bruk børsten for å løfte håret i røttene mens du styler.
- Beveg styleren nedover seksjonen, mot enden av håret.
- Gjenta for hver seksjon av håret.

20 mm børste med myk bust
- Bruk børsten med myk bust for å glatte ut håret.
- Plasser børstehodet under en hårseksjon, nær røttene.
- Bruk børsten for å løfte håret i røttene mens du styler.
- Beveg styleren nedover seksjonen, mot enden av håret.
- Gjenta for hver seksjon av håret.

Børste for å slette håret under føning
- Plasser børstehodet nærme røttene under en hårlokk, slik at busten peker oppover.
- Bruk den andre hånden for å holde hårlokken stramt mot børstehodet.
- La børstehodet gli sakte gjennom hårlokken til du når hårtuppene.
- Gjenta med hver hårlokk.

Varmeinnstillinger
Det er 3 varmeinnstillinger pluss en kaldluftsknapp. Skyv bryteren til første posisjon for å velge lav varme «I», den andre posisjonen for medium varme «II», og den tredje posisjonen for høy varme «III». Trykk og hold knappen "*" for å aktivere kaldluft.

Vær oppmerksom på: Hvis du har sensitivt, tynt, bleket eller farget hår, bruk den lave varmeinnstillingen. For tykkere hår, bruk innstillingene for høyere varme.

RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD
For holde apparatet i best mulig stand, følg trinnene nedenfor:
Generelt
- Sørg for at apparatet er slått av, at støpslet er trukket ut og at apparatet er nedkjølt.
- Rengjør apparatet på apparatet med et fast grep, vipp filteret opp fra sporene like ved ledningsfestet, slik at det kan åpnes.
- Bruk en myk børste, og fjern hår og annet smuss fra filteret.
- Sett på plass filteret ved å lukke filterhuset.

SUOMI

AS122E / AS122U

Lue turvaohjeet ensin.

KÄYTTÖ
- Varmista, että hiukset ovat 80-prosenttisen kuivat ja takut on poistettu kampaamalla hiukset kauttaaltaan.
- Leo jakaa ja jaa hiukset osioihin, jotka ovat valmiit muotoiluun.
- Kiinnitä valittu lisäosa kahvaan. Katso lisätietoja eri lisäosien vaihtamisesta osasta "Lisäosien vaihtaminen".
- Käynnistä laite liu'uttamalla kytkin hiustyypillesi sopivaan lämpöasetukseen.
- Käytön jälkeen sammuta laite liu'uttamalla kytkin "0"-asentoon ja poista se irti verkkovirrasta.
- Anna laitteen jäähtyä ennen säilytystä.

Lisäosien vaihtaminen
- Aseta lisäosa kahvaan ja kohdista kaksi koloa kahvan painikkeiden kanssa.
- Työnnä lisäosaa kahvaan, kunnes se napsahtaa paikalleen.
- Irrota lisäosa painamalla kahta painiketta ja pitämällä ne painettuina sekä vetämällä lisäosa irti kahvasta.

TÄRKEÄÄ! On suositeltavaa aloittaa suuttimien käyttö alimmalla lämpö- ja ilmavirta-asetuksella ensimmäisellä käyttökerralla. Nosta asetuksia saavuttaaksesi halutun lopputuloksen hiustyypillesi.

Varoitus! Käytön jälkeen korkeilla asetuksilla lisäosat voivat kuumentua voimakkaasti. Ole erityisen varovainen poistaessasi ne laitteesta.

38 mm:n lämpöharjaosa
- Aseta harjapää hiusosion alle lähelle hiusjuuria.
- Nosta hiusjuuria harjalla lisätäksesi hiusten tuuheutta.
- Liikuta harjaa hitaasti alas hiusosiota pitkin hiusten latvoja kohti.
- Toista sama kaikille hiusosioille.

25 mm:n kovapiikkinen harjaosa
- Aseta harjapää hiusosion alle lähelle hiusjuuria.
- Nosta hiuksia harjalla hiusjuurista muotoillessasi hiuksia.
- Liikuta muotoiluhaltetta alas hiusosiota pitkin hiusten latvoja kohti.
- Toista sama kaikille hiusosioille.

20 mm:n pehmeäpiikkinen harjaosa
- Sileä hiukset pehmeäpiikkiselle harjaosalla.
- Aseta harjapää hiusosion alle lähelle hiusjuuria.
- Nosta hiuksia harjalla hiusjuurista muotoillessasi hiuksia.
- Liikuta muotoiluhaltetta alas hiusosiota pitkin hiusten latvoja kohti.
- Toista sama kaikille hiusosioille.

Tasaisesti hiukset kuivaava harjalisäosa
- Aseta harjapää hiussuorturvan alle lähelle hiusjuuria niin, että harjakset osoittavat ylöspäin.
- Vedä tasoilla kädellä hiussuorturvaa tiukaksi harjapäätä vasten.
- Liu'uta harjapäätä hiussuorturvan läpi hellävaraisesti, kunnes hiukset ovat tasoittuneet.
- Toista sama muissa hiussuorturvissa.

Lämpöasetukset
Laitteessa on kolme lämpöasetusta sekä viileä ilma -painike. Liu'uta kytkin ensimmäiseen asentoon valitaksesi alhaisen lämmön "I", toiseen asentoon valitaksesi keskilämmön "II" ja kolmanteen asentoon valitaksesi korkean lämmön "III". Ota viileä ilma käyttöön painamalla "*"-painiketta ja pitämällä sitä painettuna.

Huomaa: Käytä alhaisempia lämpöasetuksia, jos hiuksesi ovat hauraat, ohuet, valkaistut tai värjätyt. Jos hiuksesi ovat paksut, käytä korkeampia lämpöasetuksia.

PUHDISTUS JA HUOLTO
Pitääkseesi laitteen parhaassa mahdollisessa käyttökunnossa noudata alla olevia ohjeita:
Yleistä
- Varmista, että laite on sammutettu, kytketty irti verkkovirrasta ja kylmä. Puhdista laitteen ulkokuori pyyhkimällä kostealla liinalla. Varmista, että laitteeseen ei pääse vettä ja että se on täysin kuiva ennen käyttöä.
- Älä kiedo johtoa laitteen ympärille, vaan kierrä johto löysästi laitteen vieressä.
- Älä käytä laitetta liian kaukana virtalähteestä, muuten sen johto kiristyy liikaa.
- Kytke laite aina irti verkkovirrasta käytön jälkeen.

Suodattimen puhdistus
- Varmista, että laite on sammutettu, kytketty irti verkkovirrasta ja kylmä.
- Pidä laitteen kahvasta kiinni tiukasti ja nosta suodatin auki johtoholkin lähellä olevista urista, jolloin takasuodattimen saa avattua.
- Poista huiskat ja muu likа suodattimesta pehmeällä harjalla.
- Aseta takasuodatin takaisin paikalleen sulkemalla suodatinkansi.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

AS122E / AS122U

Συμβουλευτείτε πρώτα τις οδηγίες ασφαλείας.

ΤΡΟΠΟΣ ΧΡΗΣΗΣ
- Βεβαιωθείτε ότι τα μαλλιά έχουν στεγνώσει κατά 80% και χτενίστε τα για να τα ξεμπερδέψετε.
- Κάντε χωρίστρα και χωρίστε τα μαλλιά σε τούφες για το φορμάρισμα.
- Τοποθετήστε το επιλεγμένο εξάρτημα στη λαβή. Για την εναλλαγή μεταξύ εξαρτημάτων, ανατρέξτε στην ενότητα «Αλλαγή εξαρτημάτων».
- Τοποθετήστε τον διακόπτη στη ρύθμιση θερμοκρασίας που είναι κατάλληλη για τον τύπο των μαλλιών σας για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή.
- Μετά τη χρήση, απενεργοποιήστε τη συσκευή τοποθετώντας τον διακόπτη στη ρύθμιση «0» και αποσυνδέστε τη.
- Αφήστε τη συσκευή να κρυώσει πριν από την αποθήκευση.

Αλλαγή εξαρτημάτων
- Τοποθετήστε το εξάρτημα στη λαβή και ευθυγραμμίστε τις δύο εοχείς με τα κουμπιά στη λαβή.
- Πιέστε το εξάρτημα στη λαβή μέχρι να ασφαλίσει στη θέση του με ένα «κλικ».
- Για να αφαιρέσετε ένα εξάρτημα, πατήστε παρατεταμένα τα δύο κουμπιά και τραβήξτε το εξάρτημα από τη λαβή.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! Συνιστάται να ξεκινήσετε τη χρήση των εφαρμογέων στρωμάτων χαμηλότερη ρύθμιση θερμότητας και ροής αέρα κατά την πρώτη χρήση. Αυξήστε τις ρυθμίσεις για να επιτύχετε το επιθυμητό αποτέλεσμα ανάλογα με τον τύπο μαλλιών σας.

Προειδοποίηση! Μετά τη χρήση σε υψηλές ρυθμίσεις, τα εξαρτήματα μπορεί να γίνουν πολύ ζεστά. Δώστε ιδιαίτερη προσοχή κατά την αφαίρεσή τους από τη συσκευή.

Εξάρτημα θερμικής βούρτσας 38mm
- Τοποθετήστε την κεφαλή της βούρτσας κάτω από μια τούφα μαλλιών, κοντά στις ρίζες.
- Χρησιμοποιήστε τη βούρτσα για να ανασηκώσετε τα μαλλιά από τις ρίζες κατά το φορμάρισμα.
- Μετακινήστε τη συσκευή προς τα κάτω κατά μήκος της τούφας, με κατεύθυνση προς τις άκρες των μαλλιών.
- Επαναλάβετε για κάθε τούφα μαλλιών.

Εξάρτημα βούρτσας με σκληρές τρίχες 25mm
- Τοποθετήστε την κεφαλή της βούρτσας κάτω από μια τούφα μαλλιών, κοντά στις ρίζες.
- Χρησιμοποιήστε τη βούρτσα για να ανασηκώσετε τα μαλλιά από τις ρίζες κατά το φορμάρισμα.
- Μετακινήστε τη συσκευή προς τα κάτω κατά μήκος της τούφας, με κατεύθυνση προς τις άκρες των μαλλιών.
- Επαναλάβετε για κάθε τούφα μαλλιών.

Εξάρτημα βούρτσας με μαλακές τρίχες 20mm
- Χρησιμοποιήστε το εξάρτημα βούρτσας με μαλακές τρίχες για λείανση των μαλλιών.
- Τοποθετήστε την κεφαλή της βούρτσας κάτω από μια τούφα μαλλιών, κοντά στις ρίζες.
- Χρησιμοποιήστε τη βούρτσα για να ανασηκώσετε τα μαλλιά από τις ρίζες κατά το φορμάρισμα.
- Μετακινήστε τη συσκευή προς τα κάτω κατά μήκος της τούφας, με κατεύθυνση προς τις άκρες των μαλλιών.
- Επαναλάβετε για κάθε τούφα μαλλιών.

Λείο εξάρτημα βούρτσας για στέγνωμα
- Τοποθετήστε την κεφαλή της βούρτσας κάτω από μια τούφα μαλλιών, κοντά στη ρίζα με τις τρίχες της να δείχνουν προς τα πάνω.
- Χρησιμοποιήστε το άλλο σας χέρι για να τραβήξετε την τούφα μαλλιών σφιχτά και αντίθετα από την κεφαλή της βούρτσας.
- Περάστε αργά την κεφαλή της βούρτσας απ' όλη την τούφα έως ότου φτάσετε στις άκρες.
- Επαναλάβετε για κάθε τούφα.

Ρυθμίσεις θερμοκρασίας
Υπάρχουν 3 ρυθμίσεις θερμοκρασίας, καθώς και ένα κουμπί κρύου αέρα. Σύρετε τον διακόπτη στην πρώτη θέση για να επιλέξετε τη ρύθμιση χαμηλής θερμοκρασίας «I», στη δεύτερη θέση για τη ρύθμιση μεσαίας θερμοκρασίας «II» και στην τρίτη θέση για τη ρύθμιση υψηλής θερμοκρασίας «III». Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί «*» για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία κρύου αέρα.

Λάβετε υπόψη τα εξής: Εάν τα μαλλιά σας είναι λεπτά, εύθραυστα, με ντεκαπάζ ή βαμμένα, χρησιμοποιήστε τις χαμηλές ρυθμίσεις θερμότητας και ταχύτητας. Για μαλλιά με πιο χοντρή τρίχα, χρησιμοποιήστε τις υψηλές ρυθμίσεις θερμότητας και ταχύτητας.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ
Για να διατηρήσετε τη συσκευή σας σε άριστη κατάσταση, ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα:
Γενικά
- Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι απενεργοποιημένη, αποσυνδεδεμένη και κρύα.
- Καθαρίστε τη λαβή της συσκευής σταθερά και αναπτύσσοντας το φίλτρο από τις εγκοπές που βρίσκονται κοντά στο περίβλημα του καλωδίου. Με αυτόν τον τρόπο θα μπορέσετε να ανοίξετε το πίσω φίλτρο.
- Με μια μαλακή βούρτσα, καθαρίστε τις τρίχες και τα υπολείμματα από το φίλτρο.
- Τοποθετήστε ξανά το πίσω φίλτρο κλείνοντας το κατάκι φίλτρου.

MAGYAR

AS122E / AS122U

Először olvassa el a biztonsági útmutatásokat!

HASZNÁLAT
- Győződjön meg arról, hogy a haja már 80%-ban megszáradt-e, és kifésülte-e belőle a gubancokat.
- Válassza ki a hajat az elválasztás mentén, és ossza részekre a hajformázás megkezdéséhez.
- Illessze a kiválasztott tartozékot a fogantyúra. A tartozékok cseréjével kapcsolatban olvassa el a „Tartozékcsere" című részt.
- A készülék bekapcsolásához csúsztassa a kapcsolót a hajának megfelelő hőmérséklet-beállításhoz.
- Használat után csúsztassa a kapcsolót a 0-ás fokozatra a készülék kikapcsolásához, és húzza ki a csatlakozót a hálózatból.
- Hagyja a készüléket lehűlni, mielőtt eltesszi.

Tartozékcsere
- Helyezze a tartozékot a fogantyúra, és állítsa egy vonalba a két bevágást a fogantyún lévő gombokkal.
- Tolja rá a tartozékot a fogantyúra, amíg az a helyére nem kattan.
- Egy tartozék levételéhez tartsa lenyomva mindkét gombot, és húzza le a tartozékot a fogantyúról.

FONTOS! Javasolt az első használatkor a fúvókákat a legalacsonyabb hő- és légáram-beállításon használni. Növelje a beállításokat a hajtípusának megfelelő kívánt eredmény eléréséhez.

Figyelem! Magas beállításon történő használat után a tartozékok nagyon felforrósodhatnak. Legyen fokozottan óvatos az eltávolításkor.

38 mm-es meleglevegős kefefej
- Helyezze a kefefejet egy tincs alá, közel a hajtövekhez.
- A tetőgazdaveléshez a kefe igénybevételével emelje meg a hajat a hajtőveknél.
- Lassan mozgassa a kefét a tincs mentén a hajvégek irányába.
- Ismételje ezt meg minden tincsnél.

25 mm-es erős sörtéjű kefefej
- Helyezze a kefefejet egy tincs alá, közel a hajtövekhez.
- Hajformázás közben a kefe segítségével emelje meg haját a hajtőveknél.
- Mozgassa a hajformázót a tincs mentén a hajvégek irányába.
- Ismételje ezt meg minden tincsnél.

20 mm-es puha sörtéjű kefefej
- A puha sörtéjű kefefejjel simíthatja a haját.
- Helyezze a kefefejet egy tincs alá, közel a hajtövekhez.
- Hajformázás közben a kefe segítségével emelje meg haját a hajtőveknél.
- Mozgassa a hajformázót a tincs mentén a hajvégek irányába.
- Ismételje ezt meg minden tincsnél.

Simító és szárító kefe tartozék
- Helyezze a kefe fejét egy hajtincs alá, a hajtőhöz közel úgy, hogy a sörték felfelé nézzenek.
- A másik kezében húzza a hajtincset feszesen a kefe fejhez.
- Finoman húzza a kefe fejet a hajtincsen keresztül, a hajvégekig.
- Ismételje meg a műveletet minden hajtincsel.

Hőmérséklet-beállítások
A készüléket 3 hőmérséklet-beállítással, valamint egy hideglevegő-gombbal szereltük fel. Az alacsony hőfok kiválasztásához csúsztassa a kapcsolót az első állásba (I), a közepes hőfok beállításához a második állásba (II), a magas hőfok kiválasztásához pedig a harmadik állásba (III). Hideg levegő fúvásához tartsa lenyomva a „*" gombot.

Ügyeljen a következőkre: Ha Önnek sérülékeny, vékonyszálú, szőkített vagy festett a haja, válassza az alacsonyabb hőmérsékletet. Vastagszálú haj esetében a magasabb hőmérsékletet használja.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS
A készülék kiváló állapotának megőrzéséhez kérjük, tartsa be az alábbi lépéseket:
Általános
- Győződjön meg arról, hogy a készülék kikapcsolt állapotban van-e, ki van-e húzva a hálózati csatlakozóból, és lehült-e. A készülék külső része nedves nonggyal tisztítható. Gondoskodjon arról, hogy ne kerüljön víz a készülékbe, és használat előtt tökéletesen megszáradjon.
- Ne csavarja a szálat a készülékre, hanem lazán tekerje össze a készülék mellett.
- Ne használja a készüléket olyan távol a hálózati csatlakozótól, hogy a zsinór megfeszüljön.
- Mindig húzza ki a hálózati csatlakozóból használat után.

A szűrő tisztítása
- Győződjön meg arról, hogy a készülék kikapcsolt állapotban van-e, ki van-e húzva a hálózati csatlakozóból, és lehült-e.
- A hátsó szűrő kinyitásához tartsa erősen a fogantyút, és a kábelgyűrűnél emelje le a szűrőt a bemetszésekről.
- Puha kefével tisztítsa meg a szűrőt a hajtól és egyéb szennyeződésektől.
- A szűrőfedél lezárásával fejezze be a hátsó szűrő cseréjét.

POLSKI

AS122E / AS122U

Najpierw przeczytaj instrukcję bezpieczeństwa.

UŻYTKOWANIE URZĄDZENIA
- Upewnij się, że włosy są w 80% suche i dokładnie rozczesane. Zrób przedziałek i podziel włosy na pasma, przygotowując je do stylizacji.
- Przymocuj wybraną nakładkę do rączki. Sposób wymiany nakładek został opisany w części „Zmiana nakładek".
- Aby włączyć urządzenie, przesuń przełącznik na temperaturę odpowiednią dla rodzaju włosów.
- Po zakończeniu pracy ustaw przełącznik w pozycji „0", aby wyłączyć urządzenie, i odłącz je od gniazdka.
- Przed schowaniem urządzenia upewnij się, że wystygło.

Zmiana nakładek
- Umieść nakładkę na rączce i ustaw oba wgłębienia w jednej linii z przyciskami na rączce.
- Dociskaj nakładkę do rączki, aż usłyszysz kliknięcie.
- Aby zdjąć nakładkę, naciśnij i przytrzymaj oba przyciski, a następnie zdejmij nakładkę z rączki.

WAŻNE! Zaleca się rozpoczęcie korzystania z nasadek przy najniższym ustawieniu temperatury i przepływu powietrza podczas pierwszego użycia. Zwiększ ustawienia, aby uzyskać pożądany efekt odpowiedni do rodzaju włosów.

OSTROŻNIE! Po użyciu na wysokich ustawieniach nasadki mogą stać się bardzo gorące. Należy zachować szczególną ostrożność podczas ich zdejmowania z urządzenia.

Nakładka 38 mm ze szczotką termiczną
- Umieść główkę szczotki pod pasmem włosów .przy ich nasadzie.
- Użyj szczotki, aby podnieść włosy u nasady i zwiększyć ich objętość.
- Powoli przesuwaj szczotkę w dół pasma włosów w kierunku końcówek.
- Powtórz tę czynność dla każdego pasma włosów.

Nakładka 25 mm ze szczotką z twardym włosiem
- Umieść główkę szczotki pod pasmem włosów przy ich nasadzie.
- Użyj szczotki, aby podnieść włosy u nasady podczas stylizacji.
- Przesuwaj urządzenie w dół pasma włosów w kierunku końcówek.
- Powtórz tę czynność dla każdego pasma włosów.

Nakładka 20 mm ze szczotką z miękkim włosiem
- Użyj szczotki z miękkim włosiem, aby wygładzić włosy.
- Umieść główkę szczotki pod pasmem włosów przy ich nasadzie.
- Użyj szczotki, aby podnieść włosy u nasady podczas stylizacji.
- Przesuwaj urządzenie w dół pasma włosów w kierunku końcówek.
- Powtórz tę czynność dla każdego pasma włosów.

Ustawienia temperatury
Dostępne są 3 ustawienia temperatury oraz przycisk chłodzenia powietrzem. Przesuń przełącznik do pierwszej pozycji „I", aby wybrać niską temperaturę, drugiej pozycji „II", aby wybrać średnią temperaturę lub do trzeciej pozycji „III", aby wybrać najwyższą temperaturę. Naciśnij i przytrzymaj przycisk oznaczony symbolem „*", aby aktywować chłodny nawiew.

Uwaga: Jeśli masz delikatne, cienkie, rozjaśnione lub farbowane włosy, ustaw niższą temperaturę. W przypadku grubszych włosów ustaw wyższą temperaturę.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA
Aby utrzymać urządzenie w doskonałym stanie, stosuj się do następujących zaleceń:
Ogólne
- Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone, odłączone od gniazdka elektrycznego i wystudzone. Aby wyczyścić zewnętrzną część urządzenia, wytrzyj je wilgotną ściereczką. Przed użyciem upewnij się, że do urządzenia nie dostaje się woda i że jest ono całkowicie suche.
- Nie owijaj przewodu wokół urządzenia, ale zwiń go luźno z boku.
- Nie naciągaj przewodu podczas używania urządzenia.
- Po użyciu zawsze odłączaj urządzenie od gniazdka elektrycznego.

Czyszczenie filtra
- Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone, odłączone od gniazdka elektrycznego i wystudzone.
- Trzymając mocno rączkę urządzenia, zdejmij osłonę filtra usytuowaną w pobliżu przewodu zasilającego. Umożliwi to wyjęcie tylnego filtra.
- Miękką szczotką usuń włosy i inne zanieczyszczenia z filtra.
- Włóż tylny filtr z powrotem i zamknij jego osłonę.

ČESKY

AS122E / AS122U

Nejprve si přečtěte bezpečnostní pokyny.

NÁVOD K POUŽITÍ
- Dbejte na to, aby byly vlasy z 80 % suché, a pročeselte je, aby nebyly zacuchané.
- Vlasy rozdělte na části, aby byly připravené k úpravě.
- Připevněte vybraný nástavec na rukojeť. Chcete-li nástavec vyměnit, přečtěte si kapitolu „Výměna nástavců".
- Posunutím tlačítka nastavte teplotu vhodnou pro váš typ vlasů a zapněte spotřebič.
- Po použití spotřebič přepněte do nastavení „0", vypněte a odpojte ze zásuvky.
- Před uložením nechte přístroj vychladnout.

Výměna nástavců
- Umístěte nástavec na rukojeť tak, aby byly obě zarážky v rovině s tlačítky na rukojeti.
- Tlačte nástavec do rukojeti, dokud nezacvakne na místo.
- Chcete-li nástavec odebrat, stiskněte a podržte obě tlačítka a vytáhněte nástavec z rukojeti.

DŮLEZITÉ! Při prvním použití se doporučuje začít používat nástavce s nejnižším nastavením teploty a proudu vzduchu. Zvyšte nastavení po dosažení požadovaného výsledku podle typu vlasů.

Upozornění! Po použití při vysokém nastavení se nástavce mohou velmi zahřát. Při jejich sejmutí ze zařízení buďte velmi opatrní.

Nástavec s 38mm tepelným kartáčem
- Umístěte hlavici kartáče pod pramen vlasů, blízko ke kořínkům.
- Použijte kartáč k nadzvednutí vlasů u kořínků za účelem vytvoření objemu.
- Posunujte kartáč pomalu po pramenu vlasů směrem ke konečkům.
- Stejný postup opakujte s každým pramenem vlasů.

Nástavec s kartáčem s 25mm pevnými štětinami
- Umístěte hlavici kartáče pod pramen vlasů, blízko ke kořínkům.
- Při úpravě vlasů používejte kartáč k jejich nadzvednutí u kořínků.
- Posunujte kartáč po pramenu vlasů směrem ke konečkům.
- Stejný postup opakujte s každým pramenem vlasů.

Nástavec s kartáčem s 20mm měkkými štětinami
- Nástavec s kartáčem s měkkými štětinami používejte k uhlazení vlasů.
- Umístěte hlavici kartáče pod pramen vlasů, blízko ke kořínkům.
- Při úpravě vlasů používejte kartáč k jejich nadzvednutí u kořínků.
- Posunujte kartáč po pramenu vlasů směrem ke konečkům.
- Stejný postup opakujte s každým pramenem vlasů.

Kartáč pro zvlnění, delikátní sušení a nadmuchávání
- Umístěte hlavici kartáče pod část vlasů v blízkosti kořínků tak, aby štětiny směřovaly nahoru.
- Druhou rukou napněte část vlasů a přitáhněte k hlavě kartáče.
- Jemně přejíždějte hlavicí kartáče po části vlasů, dokud nedosáhnete konečků.
- Postup opakujte pro každý pramen vlasů.

Nastavení ohřevu
K dispozici jsou 3 tepelná nastavení včetně tlačítka studeného vzduchu. Chcete-li vybrat nízkou teplotu „I", posuňte přepínač do první pozice, druhá pozice „II" je určena pro střední teplotu a třetí pozice „III" pro vysokou teplotu. Pro spuštění studeného vzduchu zmáčkněte a podržte tlačítko „*".

Upozornění: Pokud máte slabé, jemné, odbarvené nebo barvené vlasy, použijte nízkou teplotu. Pro silnější vlasy použijte vysokou teplotu.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA
Pokud chcete spotřebič uchovat v co nejlepším stavu, postupujte podle níže uvedených kroků:
Obecně
- Ujistěte se, že je přístroj vypnutý, odpojený ze zásuvky a vychladlý. Pokud chcete vyčistit vnější část spotřebiče, otřete ji vlhkým hadříkem. Dbejte na to, aby do spotřebiče nevnikla voda a aby byl před použitím úplně suchý.
- Kabel přístroje neomotávejte kolem přístroje, ale smotáněho, ale vytvořte z kabelu volnou smyčku vedenou podél přístroje.
- Nepoužívejte spotřebič, pokud by vodič musel být příliš napnutý.
- Po použití kabel vždy odpojte ze zásuvky.

Čištění filtru
- Ujistěte se, že je přístroj vypnutý, odpojený ze zásuvky a vychladlý.
- Držte rukojeť přístroje pevně, zvednête filtr z drážek v blízkosti pouzdra kabelu, což umožní otevření zadního filtru.
- Pomocí měkkého kartáčku odstraňte vlasy a další nečistoty z filtru.
- Kryt filtru zaklapněte zpět na místo.

РУССКИЙ

AS122E / AS122U

Предварительно ознакомьтесь с указаниями по технике безопасности.

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
- Убедитесь, что волосы сухие на 80 % и тщательно и аккуратно расчесаны.
- Сделайте пробор и разделите волосы на пряди для укладки.
- Наденьте и закрепите выбранную насадку. Для того чтобы снять/заменить насадку, см. раздел «Замена насадок».
- Установите переключатель на температурный режим, подходящий для вашего типа волос, чтобы включить устройство.
- После использования сдвиньте переключатель в положение «0», чтобы выключить устройство и отключить прибор от сети.
- Перед тем как убрать прибор, дайте ему остыть.

Замена насадок
- Наденьте насадку и отрегулируйте ее положение так, чтобы пазы на насадке находились напротив кнопок на корпусе устройства.
- Для того чтобы закрепить насадку, надавите на нее до щелчка.
- Для того чтобы снять насадку, нажмите две кнопки и, удерживая их, потяните насадку в сторону от устройства.

ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ! При первом использовании рекомендуется начинать с самой низкой настройки температуры и потока воздуха. Увеличивайте параметры для достижения желаемого результата в зависимости от типа волос.

Внимание! После использования на высоких настройках насадки могут сильно нагреться. Соблюдайте особую осторожность при снятии с устройства.

Насадка в виде щетки для термической укладки волос 38 мм
- Поместите щетку под прядь волос у корней.
- С помощью щетки приподнимите волосы у корней для создания объема.
- Медленно проведите щеткой вдоль пряди, от корней к кончикам.
- Повторите для каждой пряди волос.

Насадка в виде щетки с жесткой щетиной 25 мм
- Поместите щетку под прядь волос у корней.
- Используйте щетку, чтобы приподнимать волосы от корней по мере их укладки.
- Проведите прибором для укладки волос вдоль пряди, от корней к кончикам.
- Повторите для каждой пряди волос.

Насадка в виде щетки с мягкой щетиной 20 мм
- Используйте насадку в виде щетки с мягкой щетиной для разглаживания волос.
- Поместите щетку под прядь волос у корней.
- Используйте щетку, чтобы приподнимать волосы от корней по мере их укладки.
- Проведите прибором для укладки волос вдоль пряди, от корней к кончикам.
- Повторите для каждой пряди волос.

Щетка-насадка на для выпрямления волос
- Поместите головку щетки под прядь волос зубчиками вверх, как можно ближе к корням волос.
- Удерживайте другой рукой прядь волос таким образом, чтобы она была туго натянута на щетку.
- Аккуратно перед вами щетку по пряди от корней до самых кончиков волос.
- Уложите подобным образом каждую прядь.

Температурный режим
Прибор имеет 3 предустановленные температуры воздушного потока и дополнительно режим «Прохладный воздух». Сдвиньте переключатель в первое положение, чтобы выбрать низкотемпературный режим «I», во второе положение, чтобы выбрать среднетемпературный режим «II», или в третье положение, чтобы выбрать высокотемпературный режим «III». Нажмите и удерживайте кнопку "*", чтобы включить подачу холодного воздуха.

Обратите внимание: Если у вас тонкие, ломкие, окрашенные или осветленные волосы, используйте более низкий температурный режим. Для густых волос используйте более высокую температуру.

ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ
Для того чтобы прибор прослужил как можно дольше, следуйте приведенным ниже инструкциям:
Общие указания
- Убедитесь в том, что прибор выключен, обесточен и остыл. Для того чтобы очистить внешнюю поверхность устройства, протрите ее влажной тряпкой. Убедитесь в том, что вода не попала внутрь устройства, и полностью просушите прибор перед повторным использованием.
- Не оборачивайте провод вокруг прибора: вместо этого сверните его свободными петлями и положите рядом с прибором.
- При использовании прибора не натягивайте провод плотнее.
- Всегда отключайте прибор от розетки после использования.

Очистка фильтра
- Убедитесь в том, что прибор выключен, обесточен и остыл.
- Крепко удерживая ручку прибора, поднимите и откройте крышку фильтра из пазов около ввода провода, после чего можно будет открыть задний фильтр.
- С помощью мягкой щетки аккуратно удалите волосы и прочие загрязнения из фильтра.
- Установите задний фильтр на место, закрыв крышечку фильтра.

Электрическая фен-щетка для укладки и сушки волос
Производитель: Бэблисс САРЛ
Промышленная зона Вань дэ Кальвинн
59141 Иви
Франция
Сделано в Китае
Дата производства (неделя, год): см. на товаре

TÜRKÇE

AS122E / AS122U

Önce güvenlik talimatlarını okuyun.

NASIL KULLANILIR
- Saçın %80 kuru olduğundan ve tarayarak dolaşıklıkları açtığınızdan emin olun.
- Saçınızı ayırın ve şekil vermek üzere kısımlara ayırın.
- Seçtiğiniz aparatı tutma yerine takıp sabitleyin. Aparatları birbiri arasında değiştirmek için 'Aparatların Değiştirilmesi' bölümüne bakın.
- Cihazı açmak için düğmeyi saç tipinize uygun sıcaklık ayarına getirin.
- Kullandıktan sonra kapatmak için düğmeyi «0» konumuna getirin ve cihazı prizden çekin.
- Cihazı kaldırmadan önce soğumasını bekleyin.

Aparatların Değiştirilmesi
- Aparatı tutma yerine takın ve iki girintiyi tutma yerindeki düğmelerle hizalayın.
- Aparatı tutma yerine doğru iterek yerine oturtun.
- Bir aparatı çıkarmak için iki düğmeye basılı tutun ve aparatı tutma yerinden çıkaracak şekilde çekin.

ÖNEMLİ! İlk kullanımda başlıkları en düşük ısı ve hava akışı ayarında kullanmaya başlamanız önerilir. Saç tipinize uygun istenen sonucu elde etmek için ayarları artırın.

Uyarı! Yüksek ayarlarda kullanımdan sonra aparatlar çok sıcak olabilir. Cihazdan çıkarırken ekstra dikkat gösterin.

38 mm Termal Saç Fırçası Aparatı
- Fırça başlığını saç köküne yakın olacak şekilde saçınızın bir kısmının altına yerleştirin.
- Hacim vermek üzere kök kısımlarından saçı kaldırmak için fırçayı kullanın.
- Fırçayı ısı kısmın boyunca aşağı, saçın uçlarına doğru yavaşça hareket ettirin.
- Saçlarınızın tamamında bu işlemi tekrarlayın.

25 mm Sert Uçlu Saç Fırçası Aparatı
- Fırça başlığını saç köküne yakın olacak şekilde saçınızın bir kısmının altına yerleştirin.
- Şekil verirken kök kısımlarından saçı kaldırmak için fırçayı kullanın.
- Şekillendiriciyi ısı kısmın boyunca saçın uçlarına doğru aşağı hareket ettirin.
- Saçlarınızın tamamında bu işlemi tekrarlayın.

20 mm Yumuşak Uçlu Saç Fırçası Aparatı
- Yumuşak uçlu saç fırçası aparatını kullanarak saçınızdaki dolaşıklıkları açın.
- Fırça başlığını saç köküne yakın olacak şekilde saçınızın bir kısmının altına yerleştirin.
- Şekil verirken kök kısımlarından saçı kaldırmak için fırçayı kullanın.
- Şekillendiriciyi ısı kısmın boyunca saçın uçlarına doğru aşağı hareket ettirin.
- Saçlarınızın tamamında bu işlemi tekrarlayın.

Pürüzsüz Fön Fırçası Aparatı
- Fırça başlığını, kılları yukarı bakacak şekilde saç köküne yakın olacak şekilde, bir tutam saçın altına yerleştirin.
- Diğer elinizi kullanarak saç tutamını fırça başlığına karşı gergin bir şekilde çekin.
- Fırça başlığını, uçlara ulaşana kadar, saç tutamı üzerinden yavaşça kaydırın.
- Bunu saçın her bölümü için tekrarlayın.

Isı Ayarları
3 ısı ayarı ve bir soğuk ayar düğmesi bulunur. Düşmeyi, düşük ısılı «I» ayarını seçmek için ilk konuma, orta ısılı «II» ayarını seçmek için ikinci konuma ve yüksek ısılı «III» ayarını seçmek için üçüncü konuma getirin. Soğuk ayarı etkinleştirmek için "*" düğmesine basılı tutun.

Lütfen dikkat: Hassas, ince, rengi açılmış veya boyalı saçlarınız varsa düşük ısı ayarlarını kullanın. Saçlarınız kalınsa yüksek ısı ayarlarını kullanın.

TEMİZLİK VE BAKIM
Cihazınızı en